

**France-Bagnolet: Pharmacy services**

OJ S 186/2014 27/09/2014

**Contract notice****Services****Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Délégation régionale Inserm Paris 7

Postal address: 40 rue Jean Jaurès

Town: Bagnolet Cedex

Postal code: 93176

Country: France

Contact person: Inserm DR Paris 7 service achats

For the attention of: Izabachene Hayat/ Hebreard Laura

E-mail: [achats.paris7@inserm.fr](mailto:achats.paris7@inserm.fr)

Telephone: +33 143622741

Fax: +33 143622701

**Internet address(es):**General address of the contracting authority: <https://www.marches-publics.gouv.fr>Address of the buyer profile: <https://www.marches-publics.gouv.fr>Electronic access to information: <https://www.marches-publics.gouv.fr>Electronic submission of tenders and requests to participate: <https://www.marches-publics.gouv.fr>**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address**I.2. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.3. Main activity**

Health

Other: recherche médicale

**I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

**Section II: Object of the contract**

---

**II.1. Description****II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**ETUDE DE TOXICITE PAR DOSE REPETEE CHEZ LE RAT D'UN LOT PRECLINIQUE  
D'ANTIGENE ASSOCIE A DES ADJUVANTS OU NON AU PROFIT DE L'U1134 DE  
L'INSERM

## **II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Services

Service category No 27: Other services

Main site or place of performance: Locaux du titulaire conformes aux normes BPL

NUTS code FR101 Paris

## **II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

## **II.1.4. Information about framework agreement**

## **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

L'INSERM en collaboration avec l'European Vaccine Initiative (EVI) a pour objectif de développer un vaccin contre le paludisme gestationnel. Dans ce cadre, l'U1134 souhaite réaliser une étude de toxicité par dose répétée chez le rat d'un lot préclinique d'antigène associé ou non à des adjuvants. Cette étude devra être menée selon les bonnes pratiques de laboratoire établies par l'OCDE. La conception de l'étude est basée selon les recommandations de l'OMS sur l'évaluation non-clinique des vaccins adjuvantés.

La présente consultation prend la forme d'un appel d'offres ouvert en application des articles 28 et 29 du décret

n° 2005-1742 du 30 décembre 2005 modifié et pris en application de l'ordonnance du 6 juin 2005.

Les prestations, objet de la présente consultation, pourront donner lieu à un nouveau marché pour la réalisation de prestations similaires, passé en application de la procédure négociée de l'article 33-II.6 du Décret n°2005-1742 du 30 décembre 2005 et qui seront exécutées par l'attributaire de ce présent marché. Les conditions d'exécution de ce nouveau marché seront précisées au C.C.A.P.

## **II.1.6. CPV code(s)**

85149000 Pharmacy services, 85210000 Domestic animal nurseries

## **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

## **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

## **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

## **II.2. Scope of the procurement**

### **II.2.1. Total quantity or scope**

Il n'est pas prévu de décomposition en tranches ou en lots. Aucune variante n'est autorisée, et aucune prestation supplémentaire ou alternative n'est prévue.

Le présent marché est soumis au CCAG-F.C.S.

Estimated value excluding VAT:

Range: between 1 and 300 000 EUR

### **II.2.2. Information about options**

Options: no

### **II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: no

### **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Duration in months: 7 (from the award of the contract)

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions related to the contract**

#### **III.1.1. Deposits and guarantees required**

#### **III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Le présent projet est financé sur des fonds propres de l'Inserm.

Le mode de règlement applicable au présent marché est celui du virement par mandat administratif.

Le délai global de paiement est de 30 jours maximum à compter de la date de réception de la facture émise et après admission des prestations.

#### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

Les opérateurs économiques peuvent présenter leur candidature individuellement ou sous la forme d'un groupement solidaire

#### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

### **III.2. Conditions for participation**

#### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: Les candidats doivent utiliser les formulaires DC1 (lettre de candidature) et DC2 (déclaration du candidat) pour présenter leur candidature. Ces documents sont disponibles gratuitement sur le site [www.economie.gouv.fr](http://www.economie.gouv.fr). Ils contiendront les éléments indiqués ci-dessous :

Les renseignements concernant la situation juridique de l'entreprise tels que prévus à l'article 17-II du Décret n°2005-1742 du 30 décembre 2005 :

- Copie du ou des jugements prononcés, si le candidat est en redressement judiciaire ;
- Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans aucun des cas mentionnés à l'article 8 Ord.2005;
- Renseignements sur le respect de l'obligation d'emploi mentionnée à l'article L. 5212-1 à 4 du code du travail ;
- Autorisation spécifique ou preuve de l'appartenance à une organisation spécifique permettant de fournir le service dans le pays d'origine du candidat, en particulier :
- Copie du certificat d'évaluation par les autorités nationales ou régionales compétentes de la région/ Etat d'origine du candidat de la conformité aux Bonnes pratiques de Laboratoires (normes BPL / GHP) au regard des directives 2004/9/CE et 2004/10/CE du parlement et du Conseil du 11 février 2004, annexe de l'arrêté français du 14 mars 2000 relatif aux médicaments à usage humain

Le titulaire pourra être sujet à un audit de confirmation du respect des règles.

#### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les services objet du contrat, réalisés au cours des trois derniers exercices disponibles ;

Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels ;

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

- Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années ;
- Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation de contrats de même nature ;
- Liste des principaux services similaires effectués au cours des trois dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire public ou privé

Les certificats de qualifications et/ou de qualité demandés aux candidats sont en particulier :

- certificat d'évaluation par les autorités nationales ou régionales compétentes de la région/ Etat d'origine du candidat de la conformité aux Bonnes Pratiques de Laboratoires (normes BPL/ GLP) au regard des directives 2004/9/CE et 2004/10/CE

Minimum level(s) of standards possibly required:

certificat d'évaluation par les autorités nationales ou régionales compétentes de la région/ Etat d'origine du candidat de la conformité aux Bonnes Pratiques de Laboratoires (normes BPL/ GLP) au regard des directives 2004/9/CE et 2004/10/CE

### **III.2.4. Information about reserved contracts**

### **III.3. Conditions specific to services contracts**

#### **III.3.1. Information about a particular profession**

Execution of the service is reserved to a particular profession: yes

Reference to the relevant law, regulation or administrative provision: Le candidat doit être en capacité de mener une étude de toxicité selon les bonnes pratiques de laboratoire établies par l'OCDE. La conception de l'étude est basée selon les recommandations de l'OMS sur l'évaluation non-cliniques des vaccins adjuvantés. Dès lors, le candidat doit être doté d'un certificat d'évaluation par les autorités nationales ou régionales compétentes de sa région/ Etat d'origine de la conformité aux Bonnes Pratiques de Laboratoires (normes BPL/ GLP) au regard des directives 2004/9/CE et 2004/10/CE

#### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

## **IV.2. Award criteria**

### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Prix global et forfaitaire. Weighting 75
2. Délais raisonnables d'exécution entre la date de notification du présent marché et la remise du rapport final de l'étude de toxicité. Weighting 25

### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

## **IV.3. Administrative information**

### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

1431213

### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 2.11.2014 - 12:00

Payable documents: no

### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

12.11.2014 - 12:00

### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

French.

### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in days: 120 (from the date stated for receipt of tender)

### **IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

no

### **VI.3. Additional information**

Conformément à l'article 4.1 du Règlement de la consultation, le candidat produira un mémoire technique destiné à apprécier la conformité de l'offre. Ce mémoire technique précisera les méthodes, les moyens humains et matériels destinés à l'exécution des prestations du présent marché dans les délais contenus dans l'offre.

A titre indicatif:

-la date de disponibilité du lot préclinique a été fixée au 1 décembre 2014

-la notification du présent marché interviendra lors de la première quinzaine de décembre

2014.

Le Dossier de Consultation des Entreprises est accessible sur la plateforme dématérialisée [marches-publics.gouv.fr](http://marches-publics.gouv.fr)

Pour obtenir tous les renseignements complémentaires qui leur seraient nécessaires au cours de leur étude, les candidats devront faire parvenir au plus tard 10 jours avant la date limite de réception des offres, une demande écrite à :

Renseignement(s) administratif(s) :

Inserm Délégation régionale Paris 7

Tour les Mercuriales - 40 rue Jean Jaurès

93170 Bagnolet

tel : +33 143622741

Courriel : [achats.paris7@inserm.fr](mailto:achats.paris7@inserm.fr)

URL : [www.marches-publics.gouv.fr](http://www.marches-publics.gouv.fr)

Hayat Izabachene / Laura Hebreard

Renseignement(s) technique(s) :

Inserm Unité 1134

Institut national de transfusion sanguine

6 rue Alexandre Cabanel

75739 Paris Cedex 15

Tél. : +33 144493147

Courriel : [benoit.gamain@inserm.fr](mailto:benoit.gamain@inserm.fr)

Benoit Gamain

Les candidats pourront également transmettre leur demande par l'intermédiaire du profil d'acheteur du pouvoir adjudicateur, à l'adresse URL suivante : <http://www.marches-publics.gouv.fr>

Une réponse sera alors adressée à toutes les entreprises ayant retiré le dossier ou l'ayant téléchargé après identification, 6 jours au plus tard avant la date limite de réception des offres.

Documents complémentaires:

Les documents complémentaires au cahier des charges sont communiqués aux concurrents dans les 6 jours qui suivent la réception de leur demande.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Tribunal administratif de Paris

Postal address: 7 rue de Jouy, 75181 Paris Cedex 04

Town: Paris

Postal code: 75181

Country: France

E-mail: [greffe.ta-paris@juradm.fr](mailto:greffe.ta-paris@juradm.fr)

Telephone: +33 144594400

Fax: +33 144594646

Internet address: <http://paris.tribunal-administratif.fr>

##### **VI.4.2. Review procedure**

##### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Greffe du tribunal administratif de Paris

Postal address: 7 rue de Jouy, 75181 Paris Cedex 04

Town: Paris

Postal code: 75181

Country: France

E-mail: [greffe.ta-paris@juradm.fr](mailto:greffe.ta-paris@juradm.fr)

Telephone: +33 144594400

Fax: +33 144594499

Internet address: <http://paris.tribunal-administratif.fr>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

24.9.2014